

Arrêtent :

**Art. 1<sup>er</sup>.** – La date du 1<sup>er</sup> janvier 2002 mentionnée aux articles 2 et 4 ainsi qu'à l'annexe I, chapitres I<sup>er</sup> et II, de l'arrêté du 23 août 2001 susvisé est remplacée par la date du 1<sup>er</sup> juillet 2002.

**Art. 2.** – La directrice générale de l'alimentation, le directeur général des douanes et droits indirects, le directeur général de la concurrence, de la consommation et de la répression des fraudes et les préfets sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté, qui sera publié au *Journal officiel* de la République française.

Fait à Paris, le 21 janvier 2002.

*Le ministre de l'agriculture et de la pêche,*

Pour le ministre et par délégation :

*La directrice générale de l'alimentation,*

C. GESLAIN-LANÉELLE

*La secrétaire d'Etat au budget,*

Pour la secrétaire d'Etat et par délégation :

*Le directeur général des douanes  
et droits indirects,*

A. CADIOU

*Le secrétaire d'Etat  
aux petites et moyennes entreprises,  
au commerce, à l'artisanat  
et à la consommation,*

Pour le secrétaire d'Etat et par délégation :

*Le directeur général de la concurrence,  
de la consommation  
et de la répression des fraudes,*

J. GAILLOT

## MINISTÈRE DE L'AMÉNAGEMENT DU TERRITOIRE ET DE L'ENVIRONNEMENT

### Arrêté du 16 novembre 2001 relatif à la liste des espèces d'oiseaux qui peuvent justifier la désignation de zones de protection spéciale au titre du réseau écologique européen Natura 2000 selon l'article L. 414-1-II (1<sup>er</sup> alinéa) du code de l'environnement

NOR : ATEN0100423A

Le ministre de l'aménagement du territoire et de l'environnement,

Vu la directive n° 79/409/CEE du Conseil du 2 avril 1979 modifiée concernant la conservation des oiseaux sauvages, notamment son article 4 et son annexe I ;

Vu le code de l'environnement, notamment son article L. 414-1-II ;

Vu le code rural, notamment son article R. 214-16 ;

Vu l'avis du Conseil national de la protection de la nature,

Arrête :

**Art. 1<sup>er</sup>.** – Les espèces d'oiseaux sauvages justifiant la désignation de zones de protection spéciale au titre de l'article L. 414-1-II (1<sup>er</sup> alinéa) du code de l'environnement figurent à l'annexe au présent arrêté.

**Art. 2.** – La directrice de la nature et des paysages est chargée de l'exécution du présent arrêté, qui sera publié au *Journal officiel* de la République française.

Fait à Paris, le 16 novembre 2001.

Pour le ministre et par délégation :

*La directrice de la nature et des paysages,*

C. BARRET

#### ANNEXE

NOM FRANÇAIS	NOM SCIENTIFIQUE
<b>GAVIIDAE</b>	
Plongeon catmarin.....	<i>Gavia stellata.</i>
Plongeon arctique.....	<i>Gavia arctica.</i>
Plongeon imbrin.....	<i>Gavia immer.</i>
<b>PODICIPEDIDAE</b>	
Grèbe esclavon.....	<i>Podiceps auritus.</i>
<b>PROCELLARIIDAE</b>	
Puffin cendré.....	<i>Calonectris diomedea.</i>
Puffin des Baléares.....	<i>Puffinus mauretanicus.</i>
<b>HYDROBATIDAE</b>	
Océanite tempête.....	<i>Hydrobates pelagicus.</i>
<b>PHALACROCORACIDAE</b>	
Cormoran huppé de Desmarest.....	<i>Phalacrocorax aristotelis desmarestii.</i>
<b>ARDEIDAE</b>	
Butor étoilé.....	<i>Botaurus stellaris.</i>
Blongios nain.....	<i>Ixobrychus minutus.</i>

NOM FRANÇAIS	NOM SCIENTIFIQUE
Bihoreau gris.....	<i>Nycticorax nycticorax.</i>
Crabier chevelu.....	<i>Ardeola ralloides.</i>
Aigrette garzette.....	<i>Egretta garzetta.</i>
Grande Aigrette.....	<i>Ardea alba.</i>
Héron pourpré.....	<i>Ardea purpurea.</i>
<b>CICONIIDAE</b>	
Cigogne noire.....	<i>Ciconia nigra.</i>
Cigogne blanche.....	<i>Ciconia ciconia.</i>
<b>THRESKIORNITHIDAE</b>	
Ibis falcinelle.....	<i>Plegadis falcinellus.</i>
Spatule blanche.....	<i>Platalea leucorodia.</i>
<b>PHOENICOPTERIDAE</b>	
Flamant rose.....	<i>Phoenicopterus ruber.</i>
<b>ANATIDAE</b>	
Cygne de Bewick.....	<i>Cygnus columbianus.</i>
Cygne chanteur.....	<i>Cygnus cygnus.</i>
Bernache nonnette.....	<i>Branta leucopsis.</i>
Fuligule nyroca.....	<i>Aythya nyroca.</i>
Harle piette.....	<i>Mergellus albellus.</i>
Erismature à tête blanche.....	<i>Oxyura leucocephala.</i>
<b>ACCIPITRIDAE</b>	
Bondrée apivore.....	<i>Pernis apivorus.</i>
Elanion blanc.....	<i>Elanus caeruleus.</i>
Milan noir.....	<i>Milvus migrans.</i>
Milan royal.....	<i>Milvus milvus.</i>
Pygargue à queue blanche.....	<i>Haliaeetus albicilla.</i>
Gypaète barbu.....	<i>Gypaetus barbatus.</i>
Vautour percnoptère.....	<i>Neophron percnopterus.</i>
Vautour fauve.....	<i>Gyps fulvus.</i>
Vautour moine.....	<i>Aegypius monachus.</i>
Circaète Jean-le-Blanc.....	<i>Circaetus gallicus.</i>
Busard des roseaux.....	<i>Circus aeruginosus.</i>
Busard Saint-Martin.....	<i>Circus cyaneus.</i>
Busard cendré.....	<i>Circus pygargus.</i>
Autour des palombes de Corse.....	<i>Accipiter gentilis arrigonii.</i>
Aigle pomarin.....	<i>Aquila pomarina.</i>
Aigle criard.....	<i>Aquila clanga.</i>
Aigle royal.....	<i>Aquila chrysaetos.</i>
Aigle botté.....	<i>Hieraetus pennatus.</i>
Aigle de Bonelli.....	<i>Hieraaetus fasciatus.</i>
<b>PANDIONIDAE</b>	
Balbusard pêcheur.....	<i>Pandion haliaetus.</i>
<b>FALCONIDAE</b>	
Faucon crécerellette.....	<i>Falco naumanni.</i>
Faucon émerillon.....	<i>Falco columbarius.</i>

NOM FRANÇAIS	NOM SCIENTIFIQUE
Faucon d'Éléonore.....	<i>Falco eleonorae</i> .
Faucon pèlerin.....	<i>Falco peregrinus</i> .
<b>TETRAONIDAE</b>	
Gélinotte des bois.....	<i>Bonasa bonasia</i> .
Lagopède alpin.....	<i>Lagopus mutus pyrenaicus et helveticus</i> .
Tétras lyre.....	<i>Tetrao tetrix</i> .
Grand Tétras.....	<i>Tetrao urogallus</i> .
<b>PHASIANIDAE</b>	
Perdrix bartavelle.....	<i>Alectoris graeca</i> .
Perdrix grise « de montagne ».....	<i>Perdrix perdrix hispaniensis et italica</i> .
<b>RALLIDAE</b>	
Marouette ponctuée.....	<i>Porzana porzana</i> .
Marouette poussin.....	<i>Porzana parva</i> .
Marouette de Baillon.....	<i>Porzana pusilla</i> .
Râle des genêts.....	<i>Crex crex</i> .
Talève sultane.....	<i>Porphyrio porphyrio</i> .
<b>GRUIDAE</b>	
Grue cendrée.....	<i>Grus grus</i> .
<b>OTIDIDAE</b>	
Outarde canepetière.....	<i>Tetrax tetrax</i> .
<b>RECURVIROSTRIDAE</b>	
Echasse blanche.....	<i>Himantopus himantopus</i> .
Avocette élégante.....	<i>Recurvirostra avosetta</i> .
<b>BURHINIDAE</b>	
Édicnème criard.....	<i>Burhinus oedicnemus</i> .
<b>GLAREOLIDAE</b>	
Glaréole à collier.....	<i>Glareola pratincta</i> .
<b>CHARADRIIDAE</b>	
Pluvier guignard.....	<i>Eudromias morinellus</i> .
Pluvier doré.....	<i>Pluvialis apricaria</i> .
<b>SCOLOPACIDAE</b>	
Combattant varié.....	<i>Philomachus pugnax</i> .
Bécassine double.....	<i>Gallinago media</i> .
Barge rousse.....	<i>Limosa lapponica</i> .
Chevalier sylvain.....	<i>Tringa glareola</i> .
Chevalier bargette.....	<i>Tringa cinerea</i> .
Phalarope à bec étroit.....	<i>Phalaropus lobatus</i> .
<b>LARIDAE</b>	
Mouette mélanocéphale.....	<i>Larus melanocephalus</i> .
Goéland raillieur.....	<i>Larus genei</i> .
Goéland d'Audouin.....	<i>Larus audouinii</i> .
<b>STERNIDAE</b>	
Sterne hansel.....	<i>Sterna nilotica</i> .
Sterne caspienne.....	<i>Sterna caspia</i> .
Sterne caugek.....	<i>Sterna sandvicensis</i> .
Sterne de Dougall.....	<i>Sterna dougallii</i> .
Sterne pierregarin.....	<i>Sterna hirundo</i> .
Sterne arctique.....	<i>Sterna paradisaea</i> .
Sterne naine.....	<i>Sterna albifrons</i> .
Guifette moustac.....	<i>Chlidonias hybridus</i> .
Guifette noire.....	<i>Chlidonias niger</i> .
<b>PTEROCLIDIDAE</b>	
Ganga cata.....	<i>Pterocles alchata</i> .
<b>STRIGIDAE</b>	
Grand-duc d'Europe.....	<i>Bubo bubo</i> .
Chevêchette d'Europe.....	<i>Glaucidium passerinum</i> .
Hibou des marais.....	<i>Asio flammeus</i> .
Chouette de Tengmalm.....	<i>Aegolius funereus</i> .
<b>CAPRIMULGIDAE</b>	
Engoulevent d'Europe.....	<i>Caprimulgus europaeus</i> .
<b>ALCEDINIDAE</b>	
Martin-pêcheur d'Europe.....	<i>Alcedo atthis</i> .

NOM FRANÇAIS	NOM SCIENTIFIQUE
<b>CORACIDAE</b>	
Rollier d'Europe.....	<i>Coracias garrulus</i> .
<b>PICIDAE</b>	
Pic cendré.....	<i>Picus canus</i> .
Pic noir.....	<i>Dryocopus martius</i> .
Pic mar.....	<i>Dendrocopos medius</i> .
Pic à dos blanc.....	<i>Dendrocopos leucotos</i> .
Pic tridactyle.....	<i>Picoides tridactylus</i> .
<b>ALAUDIDAE</b>	
Alouette calandre.....	<i>Melanocorypha calandra</i> .
Alouette calandrelle.....	<i>Calandrella brachydactyla</i> .
Cochevis de Thékla.....	<i>Galerida theklae</i> .
Alouette lulu.....	<i>Lulula arborea</i> .
<b>MOTACILLIDAE</b>	
Pipit rousseline.....	<i>Anthus campestris</i> .
<b>TURDIDAE</b>	
Gorgebleue à miroir.....	<i>Luscinia svecica</i> .
<b>SYLVIIDAE</b>	
Lusciniole à moustaches.....	<i>Acrocephalus melanopogon</i> .
Phragmite aquatique.....	<i>Acrocephalus paludicola</i> .
Fauvette sarde.....	<i>Sylvia sarda</i> .
Fauvette pitchou.....	<i>Sylvia undata</i> .
<b>MUSCICAPIDAE</b>	
Gobemouche nain.....	<i>Ficedula parva</i> .
Gobemouche à collier.....	<i>Ficedula albicollis</i> .
<b>SITTIDAE</b>	
Sittelle corse.....	<i>Sitta whiteheadi</i> .
<b>LANIIDAE</b>	
Pie-grièche écorcheur.....	<i>Lanius collurio</i> .
Pie-grièche à poitrine rose.....	<i>Lanius minor</i> .
<b>CORVIDAE</b>	
Crave à bec rouge.....	<i>Pyrrhocorax pyrrhocorax</i> .
<b>EMBERIZIDAE</b>	
Bruant ortolan.....	<i>Emberiza hortulana</i> .

**Arrêté du 28 janvier 2002 relatif au carnet de prélèvements pour la chasse aux oiseaux de passage et au gibier d'eau en février 2002**

NOR : ATEN0210033A

Le ministre de l'aménagement du territoire et de l'environnement,  
Vu le code de l'environnement, et notamment l'article L. 425-5 ;  
Vu le code rural, et notamment l'article R. 225-17 ;  
Vu l'avis du Conseil national de la chasse et de la faune sauvage,

Arrête :

**Art. 1<sup>er</sup>.** - Pour la chasse aux oiseaux de passage et au gibier d'eau en février 2002, le carnet de prélèvements prévu à l'article R. 225-17 du code rural doit être conforme au modèle annexé.

**Art. 2.** - La directrice de la nature et des paysages est chargée de l'exécution du présent arrêté, qui sera publié au *Journal officiel* de la République française.

Fait à Paris, le 28 janvier 2002.

YVES COCHET

ANNEXE

CARNET DE PRÉLÈVEMENTS

valable pour la chasse de certaines espèces  
entre le 1<sup>er</sup> et le 20 février 2002

CARNET DÉLIVRÉ LE : DANS LE DÉPARTEMENT N° :

TITULAIRE : NOM : PRÉNOM :

ADRESSE :

PERMIS DE CHASSER N° :

Le carnet de prélèvements doit être retourné, utilisé ou non, impérativement avant le 15 mars 2002 à la fédération départementale des